



## COMING INTO FORCE OF BY-LAWS

---

Notice is given that the following by-law was adopted at the urban agglomeration council meeting of March 20, 2025:

**RCG 15-013-1 Règlement abrogeant le Règlement autorisant un emprunt de 600 000 \$ afin de financer l'achat d'un véhicule à ausculter la chaussée et ses équipements (RCG 15-013)**

The by-law repeals by-law RCG 15-013, authorizing a loan of \$600,000 for the purchase of a roadway assessment vehicle and related equipment.

This by-law was approved by the Minister of Municipal Affairs on April 23, 2025. It comes into force on May 6, 2025, and may be consulted (French version only) during regular business hours at the Service du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. It is also available at [montreal.ca/reglements-municipaux/](https://montreal.ca/reglements-municipaux/).

Montréal, May 6, 2025

Emmanuel Tani-Moore  
City Clerk